

Et lorsque plus tard, ils s'entretenaient ensemble de la merveilleuse délivrance du condamné, Fernand concluait toujours ainsi : « C'est vous qui m'avez sauvé par vos prières aux Ames du Purgatoire. » A quoi sa femme ne manquait pas de répondre : « N'est-ce pas vous qui avez voulu laisser prier les fidèles avant de commencer l'attaque ? Les Ames du Purgatoire ne l'ont pas oublié. C'est donc la cloche de l'*Angelus* et du *De Profundis* qui vous a sauvé. »

(Traduit de l'anglais d'après le *Catholic Home Annual*.)



NÉCROLOGIE

Braine l'Allend, Belgique. — Fr. Florian-Marie Voussure, frère convers de notre Province, décédé le 20 septembre 1906, à l'âge de 62 ans, après 27 ans de religion.

Le Frère Florian fut le premier frère convers qui vint au Canada pour les fondations franciscaines. D'abord au Commissariat de Terre-Sainte aux Trois-Rivières, puis, dès la première heure à l'établissement du Couvent de Montréal. Son grand dévouement et son esprit ingénieux le rendirent très précieux dans ces commencements toujours pénibles. Caractère jovial il était la joie de tous ses frères, mais aussi d'une grande délicatesse de conscience et d'une fidèle régularité il en était le modèle. Ses maladies et ses infirmités ne lui permirent pas de repasser la mer lors de la dispersion des religieux en France, il eût été pourtant si heureux de revoir le Canada qu'il n'avait quitté qu'à regret. Il ne put même atteindre le couvent de nos Pères belges chez qui il se rendait ; retenu dans sa famille c'est au milieu des siens, au pays natal, qu'il a rendu son âme à Dieu, mais ses Frères du Canada en outre des liens ordinaires de Fraternité qui unissent les Enfants de saint François n'oublieront pas que le Frère Florian fut un ouvrier de la première heure.